Ner 193 i 194.

# DZIENNIK RZĄDOWY WIELKIEGO KSIĘSTWA KRAKOWSKIEGO.

W Krakowie dnia 24 Września 1853 r.

Nro 16912.

## Kundmachung.

Wegen Sicherstellung der den Mindestvordernden zu überlaßenden Ausführung des Zubaues eines Flügels an dem Gymnasial-Gebäude in Krakau, wird im Grunde des hohen Unterrichts-Ministerial-Erlaßes vom 2 September l. J. Z. 8700 die Lizitation am 24 Oktober 1853 in den Amtsstunden von 9 bis 12 Uhr vor, und von 3 bis 6 Uhr Nachmittags, in dem Gubernial-Kommissions-Gebäude abgehalten werden.

Der Umfang der bei diesem Baue auszuführenden Arbeiten, so wie die

Ner 16912. [476]

## OBWIESZCZENIE.

Względem wypuszczenia w przedsiębiorstwo najmniéj żądającemu wykonania przybudowania jednego skrzydła przy gmachu Gimnazyalnym w Krakowie, odbędzie się na zasadzie Reskryptu Wysokiego C. K. Ministerium Wyznań i Oświecenia publicznego z d 2 Września b. r. N. 8700 w dniu 24 Października b. r. licytacyja w godzinach urzędowych od 9 do 12 przed południem, i od 3 do 6 po południu w Gmachu C. K. Kommissyi Gubernialnéj.

O obszerności robót przy budowie téj wykonać się mających, tu-

Menge der zu liefernden Materia- lien, ist aus dem Vorausmaße und dem Kostenüberschlage, welche sammt den Bauplänen die Grund- lage der Unternehmung bilden, er- sichtlich, welche Behelfe sammt den allgemeinen und besonderen Bau- bedingnißen in dem Bureau des Bau- amtes eingesehen werden können.

Der Fiskalpreis beträgt 20036 fl. 25¼ kr. CMze. Unternehmungs- lustige haben das Vadium im Baa- ren oder in Staatspapieren nach dem Kurse des dem Erlagstage vor- ausgegangenen Tages bei der k. k. Landesfilialkasse zu erlegen, welches 10% von der Bausumme beträgt.

Am Schluße der Lizitation wer- den auch schriftliche Offerten nach dem beigefügten Formulare anze- nommen werden, wobei bemerkt wird, daß selbe noch vor dem förm- lichen Abschluße der mündlichen Li- zitation einlangen, versiegelt und mit dem bestimmten Vadium oder

dzież ilości dostarczyć się majacych materyjałów budowlanych, po- wziąść można wiadomość z wyka- zów pomiarowych i kosztorysów, które wraz z planami budowy pod- stawę przedsiębiorstwa tego stano- wią, — a które to dokumenta wraz z ogólnemi i szczegółowemi wa- runkami budowy w Biórze Urzędu Budownictwa przejrzane być mogą.

Cena anszlagowana wynosi 20036 ZłR. 25¼ xr. m. k.— Chęć licytowania mający zechcą vadium w gotowiznie lub w papierach skar- bowych podług kursu w dniu o- statnim złożenie poprzedzającym, w Kassie Krajowéj Filijalnéj zło- żyć, które 10% od ogólnéj summy budowy wynosi.

W końcu Licytacyi przyjmowa- ne będą równie i piśmienne de- klaracyje (Offerty) według załą- czonego formularza, przy czém nadmienia się, że takowe jeszcze przed formalném ukończeniem u- stnéj Licytacyi złożone, opieczęto- wane i oznaczoném vadium, lub w

statt desselben mit dem Kassa-Einlagsscheine versehen sein müssen.

Der Offerent welcher hinsichtlich seiner persönlichen Fähigkeit zu Bauführungen der k. k. Gubernial-Kommission nicht bekannt ist, muß diese Fähigkeit und vollkommene Verläßlichkeit mittelst obrigkeitlicher Zeugniße nachweisen.

Bis zur Entscheidung über das Ergebniß der Lizitations-Verhandlung bleibt für den Unternehmungslustigen der Inhalt seines Anbotes rechtsverbindlich.

Formulare der schriftlichen Offerte zur Ausführung des Zubaues an dem Gymnasial-Gebäude in Krakau.

Der Gefertigte erklärt sich hiemit den mit der Kundmachung der k. k. Gubernial-Kommission vom 19 September 1853 Z. 16912 verlautbarten Zubau an dem Gymnasial-Gebäude in Krakau um den Betrag von . . . . . . .
(dieser Betrag ist in Numern und

miejsce tego kwitem kassowym za złożenie takowego zaopatrzone być muszą.

Offerent któryby C. K. Kommissyi Gubernialnéj nie był znany jako osobiście uzdolniony do budowy, powinien zdolność tę i należytą pewność świadectwem Zwierzchności udowodnić.

Aż do rozstrzygnienia rezultatu licytacyi licytujących, treść ich deklaracyj prawnie obowiązuje.

*Wzór do Offerty pismiennéj na wykonanie przybudowania do Gmachu Gymnazyjalnego w Krakowie.*

Podpisany deklaruje się niniejszém, że ogłoszonego Obwieszczeniem C. K. Kommissyi Gubernialnéj z dnia 19 Września 1853 N. 16912 przybudowania przy Gmachu Gimnazyjalnym w Krakowie, za kwotę ZłR. . . . . .
(kwotę tę wypisać należy wyra-

Buchstaben deutlich auszudrücken) übernehmen zu wollen und unterzieht sich zugleich ohne mindesten Vorbehalt allen Lizitationsbedingungen die er genau und pünktlich zu erfüllen sich verpflichtet, so wie derselbe dieser Offerte das entsprechende Vadium von (Numern und Buchstaben) beischließt.

Krakau am . . . .

Vor- und Zuname des Offerenten und Benennung seines Wohnortes.

Das Offert muß deutlich, und ohne Verbesserungen oder Radirungen geschrieben sein.

Von der k. k. Gubernial-Kommission
Krakau den 19. September 1853.

źnie cyframi i literami) podejmuje się i poddaje się zarazem bez najmniejszego wyjątku wszystkim warunkom Licytacyi, które dokładnie i punktualnie wykonać się obowiązuje, jakoteż i do niniejszéj deklaracyi odpowiedne vadium w kwocie (wyszczególnić cyframi i literami) dołącza.

Kraków dnia . . . . . .

Imie i Nazwisko deklaranta i wyszczególnienie miejsca jego zamieszkania.

Offerta musi być wyraźnie i bez poprawek lub skrobań napisaną.

(1 r.)

---

Nro 14286. [477]

# Kundmachung.

Die mit dem kreisämtlichen Erlaße vom 13 d. Mts Z. 14286 wegen Lieferung der Bespeisungsartikel für die hiesigen Kriminal-Arrestanten und Inquisiten, dann für die im Arbeitshause befindlichen Individuen auf den 4 Oktober 1853 ausgeschriebene Lizitation wird wegen des auf diesen Tag fallenden jüdischen Feiertages am 7 Oktober 1853 abgehalten werden. Was zur allgemeinen Kenntniß hiemit gebracht wird.

Vom k. k. Kreisamte.
Krakau am 19 September 1853.

Nro 3415 — 1853. [478]

# Kundmachung.

Für die k. k. Salinen zu Wieliczka und Bochnia sind vom 1 Oktober bis Ende November 1853 einzuliefern und zwar:

Für Wieliczka.

2000 Nieder Oesterreichische Metzen Haber,
1000 Wiener Zentner Heu,
400 » » Stroh.

Für Bochnia.

1000 Nieder Oesterreichische Metzen Haber,
400 Wiener Zentner Heu.

Zur Sicherstellung dieses Bedarfs wird am 30 September 1853 bei der k. k. Berg- Salinen- und Forst-Direktion die Konkurrenz-Verhandlung abgehalten werden, wovon man Unternehmungswillige mit der Aufforderung verständiget, ihre diesfälligen Anbote mittelst schriftlicher, versiegelter mit 10% Reugeld versehener Offerte, in welchen der Preis mit Ziffern und Worten deutlich ausgedrückt und anbei bemerkt sein muß, daß Offerent im Erstehungsfalle sich den von ihm eingesehenen Lieferungs-Bedingnißen ohne Ausnahme unterziehen wolle, längstens mit Zwölf Uhr Mittags des Verhandlungstages bei dem k. k. Direktions-Registrator einzubringen, wo zugleich die näheren Verhandlungs-Bedingniße eingesehen werden können.

Nachträglichen Anbothen wird keine Folge gegeben werden.

Von der k. k. Berg- Salinen- und Forst-Direktion.
Wieliczka am 17 September 1853.

Nro 3415 — 1853. [479]

## Kundmachung.

Für die k. k. Saline in Wieliczka sind im Verwaltungsjahre 1854 Vier Hundert Vierzig Wiener Zentner podolischen Hanf erforderlich, welche vom November 1853 angefangen an das k. k. Salinen Materialamt abzuliefern kommen.

Zur Sicherstellung dieses Bedarfes wird am 27 Oktober 1853 bei der k. k. Berg= Salinen= und Forst=Direktion die Konkurrenz=Verhandlung abgehalten werden, wovon man Unternehmungswillige mit der Aufforderung verständiget, ihre diesfälligen Anbothe mittelst schriftlicher, versiegelter, mit 10% Reugeld versehener Offerte, in welchen der Preis mit Ziffern und Worten deutlich ausgedrückt und anbei bemerkt sein muß, daß Offerent im Erstehungsfalle sich den von ihm eingesehenen Liefe=rungs=Bedingnißen ohne Ausnahme unterziehen wolle, längstens mit 12 Uhr Mittags des Verhandlungstages bei dem k. k. Direktions=Regi=strator einzubringen, wo zugleich die näheren Verhandlungs=Bedingniße eingesehen werden können.

Nachträglichen Anbothen wird keine Folge gegeben werden

Von der k. k. Berg= Salinen= und Forst=Direktion.
Wieliczka am 17 September 1853.

---

Ner 649. [480]

### DYREKCYJA OGÓLNA SZPITALI MIASTA KRAKOWA.

Na dniu 6 Października r. b. od godziny 11 do 1 z południa odbędzie się w Biórze Dyrekcyi Ogólnéj przez deklaracyje opieczętowane

licytacyja in minus na dostawę surowych wiktuałów do kuchni Szpitala ś. Łazarza przez czas od dnia 1 Listopada r. b. do końca Października 1854 r. jakoto: chleba żytnego, bułek pszennych, mięsa wołowego i innych, słoniny wyprawnéj, kasz różnego gatunku, mąki, otrąb, grochu zwyczajnego, fasoli, ziemniaków, śliwek i grzybów suszonych, masła, jaj, séra, mléka, cukru, ryżu, korzeni różnych i innych artykułów w warunkach licytacyi wyszczególnionych. Deklaracyje składane być mogą na dostawę albo wszystkich ogółem bez żadnego wyjątku artykułów powyżéj wzmiankowanych, albo téż oddzielnie na dostawę tych artykułów, na które taxa Rządowa co miesiąc jest wydawaną, a oddzielnie na dostawę reszty artykułów warunkami licytacyi objętych. Ubiegający się o dostawę artykułów, których ceny taxą Rządową miesięczną są oznaczone, jakiemi są: mięso, chléb, bułki itp. w deklaracyjach swoich wymienią wyraźnie procent jaki odstąpią z należytości za dostarczone artykuły obliczonéj według taxy Rządowéj z tego miesiąca, w którym takowe odstawiane były; licytujący zaś dostawę artykułów w taxie Rządowéj niezamieszczonych, których jednakże ceny targowe foralijami Kommissarza targowego są objęte, jakiemi są: cielęcina, wieprzowina, kasze wszelkiego rodzaju, mąka, otręby i inne, w deklaracyjach swoich wyrażą procent jaki odstąpią od należytości za dostarczone wiktuały obrachowanéj wedle średnich cen na targach praktykowanych, świadectwem Kommissarza targowego stwierdzonych. Ubiegający się o dostawę artykułów, których ceny stałe warunkami licytacyi są oznaczone jakoto: grzybów, ryżu, imbieru, pieprzu, cynamonu, cukru, cytryn i innych w deklaracyjach swoich oznaczą ceny stałe, rozumié się niższe od ustanowionych. Co się nareszcie dotyczy artykułów, których ceny nie są warunkami oznaczone, wyrazić, po jakich cenach takowe podejmują się dostarczać.

Chcący zalicytować dostawę wszystkich ogółem artykułów, lub téż podjąć się takowéj oddzielnie na chléb i bułki, tudzież na mięso i słoninę, mają deklaracyje swoje podług wzoru niżéj podanego napisać, i te w miejscu i czasie do odbycia licytacyi wskazanych, vadia zaś na ogólną dostawę wszystkich artykułów Złr. 600 a oddzielnie na dostawę chleba i bułek Złr. 100, mięsa i słoniny Złr. 150, na dostawę zaś reszty artykułów Złr. 350 m. k. w Kassie Głównéj Szpitala ś. Łazarza złożyć. O innych warunkach tych dostaw, tudzież cenach stałych artykułów powyżéj wymienionych każdego czasu w godzinach kancellaryjnych w miejscu odbyć się mającéj licytacyi wiadomość powziąść można.

### Wzór Deklaracyi.

W zastósowaniu się do Obwieszczenia Reskryptem Dyrekcyi Ogólnéj Szpitali M. Krakowa z dnia 20 Września r. b. do Nru 649 ogłoszonego, składam niniejszą deklaracyją mocą któréj obowiązuję się do Szpitala ś. Łazarza przez czas od dnia 1 Listopada r. b. 1853 do końca Października 1854 r. dostarczać (tu wymienić albo całą dostawę, albo częściową jak kto sobie życzy, odnośnie do złożonego vadium) za odstąpieniem procentu (tu wypisać ilość odstąpionego procentu od taxy Rządowéj od cen targowych, od cen w warunkach oznaczonych, lub téż co do nieoznaczonych, wyrazić ceny po jakich takowe podejmuje się dostarczać), przyczém nadmieniam że warunki licytacyi odczytałem i zrozumiałem, te przyjmuję i vadium przepisane w Kassie Głównéj Szpitala ś. Łazarza złożyłem.

Kraków dnia 20 Września 1853 r.

Prezydujący Maiewski.
Sekretarz Tyralski.